

# SMLOUVA O POSKYTNUTÍ FINANČNÍCH PROSTŘEDKŮ Z ROZPOČTU MĚSTA CHEB NA ROK 2022

Smlouva se uzavírá mezi:

## 1. město Cheb

se sídlem: nám. Krále Jiřího z Poděbrad 1/14, 350 20 Cheb  
zastoupené: Mgr. Antonínem Jalovcem, starostou města  
IČO: 00253979  
číslo účtu: 9005-528331/0100, Komerční banka, a.s., pobočka Cheb  
ID datové schránky: a8gbnyc  
Email: podatelna@cheb.cz

(dále jen „**Město**“) na straně jedné jako poskytovatel

a

## 2. Česká republika – Hasičský záchranný sbor Karlovarského kraje,

se sídlem: Závodní 205/70, 360 06 Karlovy Vary  
zastoupená: plk. Ing. Václavem Klemákem, ředitelem HZS Karlovarského kraje  
IČO: 70883611  
číslo účtu: 19-1247881/0710, ČNB, pobočka Plzeň  
ID datové schránky: xknaa7s

(dále jen „**HZS kraje**“) na straně druhé jako příjemce

### uzavírají

níže uvedeného dne, měsíce a roku na základě ustanovení a v souladu se zákonem č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, a z. č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, (dále také „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“), se zákonem č. 239/2000 Sb., o integrovaném záchranném systému a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, dále § 29 odst. 1 písm. l) zákona č. 133/1985 Sb., o požární ochraně, ve znění pozdějších předpisů, v souladu s ustanovením § 45 odst. 11 zákona č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů, a dále dle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů, (dále jen „občanský zákoník“), tuto

### smlouvu

**o poskytnutí finančních prostředků na r. 2022 z rozpočtu Města Cheb  
organizační složce státu – Hasičskému záchrannému sboru Karlovarského kraje.**  
(dále jen „smlouva“)

## Čl. I. Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany vedeny společnou snahou k vytváření podmínek pro účinnou ochranu života a zdraví občanů a majetku před požáry a poskytování pomoci při živelních pohromách a jiných mimořádných událostech se dohodly, že uzavřou tuto smlouvu.

## Čl. II. Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí finančních prostředků Městem v kalendářním roce 2022 na základě „Smlouvy o podílu na zabezpečování požární ochrany ve městě Cheb“ uzavřené dne 13. 11. 2002, a to ve výši **2.500.000,- Kč** (slovy: dva miliony pět set tisíc Kč), HZS kraje.
2. Zastupitelstvo Města na svém jednání dne 19. 11. 2021 v usnesení č. 231/30/2021 projednalo a schválilo poskytnutí finančních prostředků dle čl. II odstavce 1. této smlouvy HZS kraje pro rok 2022.
3. HZS kraje tyto prostředky přijímá.
4. Smluvní strany se dohodly, že HZS kraje použije prostředky uvedené v čl. II. odstavci 1. této smlouvy k následujícímu účelu:

**investiční výdaje** **1.920.000,- Kč**  
např. na pořízení radiometru, figuríny pro výcvik, defibrilátoru, rozšíření klimatizace, stavební úpravy prostor ÚO a stanice, pořízení skladu náradí a techniky,

**neinvestiční výdaje** **580.000,- Kč**  
na nákup věcných prostředků, úhradu provozních nákladů k zajištění provozu stanice Cheb – nákup prostředků a služeb k vytvoření kvalitnějších podmínek pro výkon služby příslušníků.

## Čl. III. Práva a povinnosti smluvních stran

1. Město se zavazuje, že finanční prostředky pro rok 2022 dle čl. II odstavce 1. této smlouvy poskytne HZS kraje jednorázově, a to formou bezhotovostního převodu na účet č. **19-1247881/0710**, vedený u ČNB, pobočka Plzeň, a to **do 31. března 2022**.
2. Město je oprávněno kdykoli na základě předchozí písemné žádosti nahlédnout do účetnictví a dalších dokladů HZS kraje, které se vztahují k poskytnutým finančním prostředkům.
3. Město je oprávněno kdykoli po předchozí písemné žádosti provést prostřednictvím svých zaměstnanců či zmocněných třetích osob kontrolu použití poskytnutých finančních prostředků a jejich užití k účelům smlouvou stanovených.
4. HZS kraje je povinen použít poskytnuté finanční prostředky dle této smlouvy **výlučně** k účelům uvedeným v čl. II odstavci 4 a vyčerpat je nejpozději do **31. 12. 2022**.

Nedodržení účelu použití finančních prostředků, přijatých z rozpočtu Města, se považuje za podstatné porušení této smlouvy a je důvodem k vrácení poskytnutých finančních prostředků v plné výši nebo ve výši podílu, který odpovídá nedodržení účelu smlouvy.

5. HZS kraje se zavazuje, že **do 31. 01. 2023** předloží písemné vyúčtování nakládání s prostředky poskytnutými v rámci čl. II. této smlouvy. HZS kraje současně doloží veškeré údaje v tomto vyúčtování obsažené relevantními písemnými dokumenty, zejména účetního a smluvního charakteru.
6. V případě nedočerpání částí finančních prostředků v roce 2022, které byly poskytnuty dle čl. II. této smlouvy, budou tyto finanční prostředky vráceny **do 20. 12. 2022** na účet Města, který je uveden v záhlaví této smlouvy.
7. HZS kraje se zavazuje, že na pořízených investičních prostředcích (hmotném majetku) zajistí propagaci Města, pokud to charakter majetku umožňuje, a to formou samolepky znaku Města, kde bude viditelně uvedeno „Pořízeno za podpory města Cheb“.
8. Město se zavazuje, že v souvislosti s propagací Města poskytne HZS kraje samolepky v odpovídajícím počtu kusů, který vydá odbor organizační Městského úřadu Cheb.

#### **Čl. IV.**

##### **Kontrola využití finančních prostředků**

1. Město si vyhrazuje právo provést u HZS kraje, jako příjemce finančních prostředků, kontrolu čerpání a využívání v souladu s ustanovením čl. III odst. 2 a 3 této smlouvy, se zaměřením na dodržení podmínek, za kterých byly finanční prostředky poskytnuty.
2. HZS kraje je povinen v rámci kontrolní činnosti dle odst. 1 tohoto článku předložit Městu k nahlédnutí originály všech účetních dokladů týkajících se čerpání finančních prostředků.
3. Za splnění účelu, na který byly finanční prostředky poskytnuty, a za pravdivost i správnost závěrečného vyúčtování odpovídá statutární zástupce HZS kraje.

#### **Čl. V.**

##### **Ukončení smlouvy**

1. Tato smlouva může být ukončena:
  - a) dohodou smluvních stran nebo
  - b) odstoupením od této smlouvy z důvodu porušení povinností smluvní strany vyplývajících z této smlouvy nebo z jiných důvodů stanovených občanským zákoníkem nebo zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, a to za podmínek uvedených v tomto článku.
2. V případě, že porušení smlouvy může být napraveno a neplnící strana tak neučiní ani do 14 kalendářních dnů po obdržení výzvy k nápravě, pak je druhá smluvní strana oprávněna odstoupit od této smlouvy doručením písemného oznámení smluvní straně, která porušila svoji povinnost. Nemůže-li být porušení povinností napraveno nebo jedná-li se o podstatné porušení smlouvy, je strana, která smlouvu neporušuje, oprávněna odstoupit od této smlouvy s okamžitou účinností.

3. Podstatným porušením smlouvy opravňujícím Město odstoupit s okamžitou účinností od této smlouvy jsou zejména následující skutečnosti:
  - a) HZS kraje nedodrží termín dokončení realizace předmětu a účelu smlouvy do 31. 12. 2022;
  - b) HZS kraje nedodá ve stanoveném termínu či nedodrží stanovený termín vyúčtování celkové realizace předmětu a účelu smlouvy;
  - c) HZS kraje opakovaně neumožní kontrolu ze strany Města;
  - d) nedokážou-li se smluvní strany v přiměřené lhůtě dohodnout na změně rozsahu nebo účelu smlouvy a taková dohoda je nutná z důvodu odstranění překážek znemožňujících dodržení předmětu této smlouvy řádně a včas.
4. Tato smlouva se ruší ke dni doručení odstoupení druhé smluvní straně.

## **Čl. VI. Závěrečná ustanovení**

1. Smluvní strany se dohodly, že finanční prostředky a věci pořízené z finančních prostředků poskytnutých Městem v souladu s touto smlouvou přechází dnem pořízení a zavedením do účetnictví HZS kraje do majetku ČR-HZS Karlovarského kraje, kde HZS kraje má příslušnost hospodařit s majetkem státu.
2. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy řádně seznámily, smlouva plně vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli a je v souladu se záměrem, který společně sledují.
3. Ostatní právní vztahy touto smlouvou neupravené se řídí zejména zákonem č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů, občanským zákoníkem a příslušnými ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.
4. HZS kraje prohlašuje, že se řádně seznámil se všemi právními předpisy, které upravují poskytování finančních prostředků z rozpočtu Města, i se všemi obecně závaznými souvisejícími právními normami a že veškeré uvedené údaje a veškerá prohlášení, která uvedl v souvislosti s tímto finančním příspěvkem, jsou pravdivá.
5. HZS kraje je povinen bez zbytečného prodlení písemně informovat Město o jakékoliv změně v údajích, uvedených ve smlouvě, a o všech okolnostech, které mají nebo by mohly mít vliv na plnění jeho povinností podle této smlouvy.
6. V případě doručování dokumentů se za řádně doručené považují též dokumenty doručené prostřednictvím datové schránky. Doručuje-li se způsobem podle zákona č. 300/2008 Sb., ve znění pozdějších předpisů, ustanovení jiných právních předpisů upravující způsob doručení se nepoužijí. Dokument, který byl dodán do datové schránky, je doručen okamžikem, kdy se do datové schránky přihlásí osoba, která má s ohledem na rozsah svého oprávnění přístup k dodanému dokumentu. Nepřihlásí-li se tato osoba do datové schránky ve lhůtě 10 dnů ode dne, kdy byl dokument dodán do datové schránky, považuje



se tento dokument za doručení posledním dnem této lhůty. Takovéto doručení dokumentu má stejné právní účinky jako doručení do vlastních rukou.

7. Tuto smlouvu lze měnit pouze písemnými a očíslovanými dodatky odsouhlasenými a podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
8. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, po dvou výtiscích pro každou smluvní stranu.
9. Město osvědčuje ve smyslu ustanovení § 41 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, že uzavření této smlouvy bylo schváleno Zastupitelstvem Města na jeho zasedání konaném dne 18.11.2021, tak, jak to vyžaduje ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů.
10. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, že tato smlouva může být bez jakéhokoliv omezení zveřejněna na oficiálních webových stránkách obou smluvních stran, a to včetně příloh a dodatků. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství.
11. Smluvní strany souhlasí s uveřejněním smlouvy prostřednictvím registru smluv ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů, s tím, že smlouva bude do registru smluv uveřejněna příjemcem, a to nejdéle do 30 dní od uzavření této smlouvy. Informace o zveřejnění smlouvy bude doručena poskytovateli do datové schránky, je-li zřízena, popř. na adresu uvedenou v záhlaví smlouvy.
12. Smluvní strany uzavírají tuto smlouvu v souladu se zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů a podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů).
13. Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oprávněnými zástupci obou smluvních stran a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., ve znění pozdějších předpisů.

V Karlových

1.1. 2022

V G

plk. Ing.  
ředitel HZS I

rosta Města